

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, VIII., Bródy Sándor-utca 5-7. Telefon: 338-330, 339-330  
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel

## MTI KJLFOLDI HIREK

K 1. kiadás 1953. október 21. óra - perc

A kényai fő kormányzó újabb terrorintézkedéseket jelentett be a kényai hazafiak ellen

1-6 Mi/Gk/lm Kor 1953. október 21./MTI/

Q-RLc  
KÉLD Evelyn Baring kényai fő kormányzó minden újabb terrorintézkedéseket jelentett be a kényai hazafiak ellen.

A "Reuter" hírügynökség közli, hogy a fő kormányzó a gyarmat "törvényhozó tanácsának" ülésén közölte, hogy a kormány lefoglalja és elkobozza mindazokat a földeket, amelyek az ugva nevezett "Mau-Mau" szervezett volt vagy jelenlegi vezetőinek tulajdonát képezik.

A fő kormányzó azt is bejelentette, hogy a mozgalom vezető személyiségeit, akiket jelenleg az északi határ mentén elhelyezett szigorúan őrzött internálótáborokban tartanak fogva, életfogytiglan száműzik.

Baring a továbbiakban fokozott katonai akciókat helyezett kilátásba a mozgalom tagjaival szemben és újabb rendőri őrhelyek létesítését és erős mozgó rendőrségi alakulatok felállítását jelentette be. Ezek a rendőrségi alakulatok katonai kiképzésben részesülnek.

A fő kormányzó közléseiből kiderül, hogy eddig 2,500.000 fontot fordítottak a gyarmat szabadságáért küzdő kikujuk elleni vad hajszára.

- . -

Nixon, az Egyesült Államok elnökhelyettese Ausztráliába érkezett

2-6 Mi/Gk/lm Kor 1953. október 21./MTI/  
N-F6

Nixon, az Egyesült Államok elnökhelyettese hét óra körül Ausztrália fővárosába érkezett, ahol megbeszélést folytat Menzies miniszterelnökkel és a kormány tagjaival - jelenti az "AP" hírügynökség.

- . -

L

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

2. kiadás

1953. október 21.

óra 5 perc

Gruenther tábornok Athénben

3-6 Mi/Gk/lm Kor  
Y-Em

1953. október 21./MTI/

Mint az "AFP" jelenti, Gruenther tábornok, az agresszív Atlanti Szövetség európai haderőinek főparancsnoka kedden 24 órás látogatásra Athénbe érkezett.

- . -

A vietnami népi erők augusztusi és szeptemberi győzelmei Nam-Dinh tartományban

4 U BM/b6/lm Hu Kor

P e k i n g

1953. október 21./Uj Kina/

A "Vietnami Tájékoztató Iroda" jelenti, hogy a vietnami népi erők augusztusban és szeptemberben több mint 5.500 ellenséges katonát tettek harcképtelenné Nam-Dinh tartományban.

A "Vietnami Tájékoztató Iroda" hivatalos jelentést idézve közli, hogy Nam-Dinh tartományban, Hanoi-tól délre, a népi erők megsemmisítettek 4861 ellenséges katonát, köztük Gillin dandártábornokot, egy ezredest, két századost és három hadnagyot. Ezzel egyidejűleg megsemmisítettek 706 ellenséges katonát és két ezredest, köztük a francia 3. hadosztály vezérkari főnökét.

Augusztusban és szeptemberben folytatódik a jelentés - a vietnami néphadsereg eredményesen visszavert több ellenséges támadást. Az ellenség minden esetben átlag 13 százalékos erővel támadott.

Ebben az időszakban a néphadsereg első győzelmét augusztus 1-én aratta Do-Ksa térségében, ahol 156 ellenséges katonát semmisített meg. A népi harcosok további győzelmeiket aratták Giac-Tuy és Hai-Hau körzetben, ahol a "tisztogató" hadműveletek elleni akcióik során sok ellenséges századot semmisítettek meg. A Hai-Hau körzetben lefolyt ütközetben a vietnami néphadsereg 1187 ellenséges katonát semmisített meg./MTI/

- . -

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

3. kiadás

1953. október 21.

óra 10 perc

A "Daily Telegraph" tudósítója a "középkeleti védelmi szövetség" megalakításának reménytelenségéről

58 Mi/Gk/1a Kor *11. 11/11* London 1953. október 21./MTI/  
u-D

S. R. Pawley, a "Daily Telegraph" külpolitikai szerkesztője, aki a közelmúltban tért vissza Közép-Kelaten tett körútjáról, rámutat, "hogy az arabok között kevés támogatója van a nyugati hatalmak arra irányuló tervének, hogy középkeleti védelmi szövetséget hozzanak létre." Az arab országok ma távolabb vannak az egységes állásfoglalástól, mint valaha - folytatja a cikkíró, majd hozzáteszi, hogy "kevés remény van arra, hogy egy "középkeleti NATO-ba lehessen összeolvasztani őket."

- . -

A szaúd-arábiai olajsztrájkról

68 Mi/Gk/1a Kor  
N-Lj

1953. október 21./MTI/

Az "AP" hírgyűjtemény közlése szerint az ARAMCO olajtársaság munkásainak sztrájkja tovább tart. A társaság 15.000 szaúd-arábiai dolgozójából eddig már 13.000-en sztrájkba léptek.

- . -

Schleswig-Holsteinban szabadonbocsátottak négy békeharcost

7. G Fi/Hav/Lt Nz Vár H a m b u r g , 1953 október 21. /ADN/

A lakosság tiltakozó mozgalmának eredményeként a múlt hét végén Schleswig-Holsteinban szabadonbocsátottak négy fiatal békeharcost. A nyugatnémet igazságügyi hatóságok nem tudták megalepözni a fiatalok ellen emelt teljesen tarthatatlan vádeket. A békeharcosok letartóztatását ezzel indokolták, hogy tagjai voltak a Szabad Német Ifjuságnak. /MTI/

- - -

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 4. kiadás

1953 október 21.

6 óra 15 perc

Londonban és Anglia más városaiban tüntettek a gépipari munkások

8. T-29 Vö/IT/Lt Hu Vár ~~L~~ L o n d o n , 1953 október 21./TASzSz/

Az utóbbi időben Angliában fokozódott a dolgozók harca jogaikért. Londonban több mint 15.000 gépipari munkás tüntetett. Edinburghban hasonló tüntetés volt.

Nagy tömegtüntetésre került sor Cardiffben is. A jelentések szerint ez volt a legnagyobb megmozdulás, amely valaha is volt ebben a városban. A tüntetésen körülbelül negyvenezer bányász, elektronosipari és gépipari munkás vett részt.

A tüntetők tiltakoztak a hatóságok határozata ellen, amely szerint megszüntetik a segély kifizetését azoknak a munkanélkülieknek, akik régóta nem dolgoznak. /MTI/

- - -

Sztrájk Francia-Guineában

9. & D/Gné/Lt Hu Vár P á r i z s , 1953 október 21./MTI/

Francia-Guineában immár egy hónapja folyik a dolgozók sztrájkharca a munkatörvénykönyv intézkedéseinek valóraváltásáért. A CGT száz ezer frankot küldött a sztrájkolóknak, hogy kifejezésre juttassa a francia munkásoktól szolidaritását.

- - -

Lezuhant egy holland lökhajtásosrepülőgép

10. T-13 nt/nt/Lt Hu Vár H á g a , 1953 október 21. /TASzSz/

A "De Volkskrant" című lap közli, hogy Hollandiában október 17-én lezuhant egy lökhajtásos vadászgép. A pilóta meghalt.

/MTI/

- - -

II

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 5. kiadás

1953 október 21.

// Óra 30 perc

Négy hónapja sztrájkolnak a belgiumi rothem cinkgyár munkásai

1953

11. T-12 nt/G1/Lt Hu Vár B r ü s s z e l , október 21. /TASzSz/

Rud Fk

Brüsszelből jelentik:

A Limburg tartományban levő Rothem cinkgyár munkásai már négy hónapja sztrájkolnak. A munkások a bérek emelését és az elemi munkavédelmi feltételek betartását követelik. A gyár igazgatósága ugyanis durván megsértette a munkavédelmi feltételeket.

A "Drapeau Rouge" közli, hogy az üzem tulajdonosai a sztrájk megtörésére sztrájkőröket bérelnek fel.

A napokban a csendőrök tüzet nyitottak a munkásokra, akik el akarták távolítani a sztrájkőröket. Egy munkást meggebesítették. A csendőrség négy szakszervezeti funkcionáriust letartóztatott és megszállta az üzemet. /MTI/

- - -

Ujabb francia offenzíva kudarcra Vietnamban

12 T-45 HF/bog/J FA di S a n g h á j , 1953 október 21 /TASzSz/

A francia csapatok Indokinában 50 mérföldnyire Hanoitól délre október 15-én újabb támadást kezdtek a vietnami néphadsereg ellen. A nyugati reakciós sajtó úgy reklámozta ezt a támadást, mint "az indokinai háború hét esztendejének leghatalmasabb offenzíváját".

Az "AFP" hírügynökség Hanoiából származó közleménye szerint a támadásban repülőgépek, páncéltanksok, gyalogosok és ejtőernyős csapatok vettek részt. A vietnami néphadsereg erőinek elvonása céljából Tan-Hoa városától 110 mérföldre délre francia csapatok szálltak partra.

Mint a külföldi hírügynökségek közléséből kiderül, a vietnami néphadsereg csapatainak hőies ellenállása eredményeképpen a francia csapatok támadását már október 18-án megállították és a "Reuter" hírügynökség jelentése szerint "a francia főparancsnokság jelenleg már nem szándékozik folytatni a támadást Tan-Hoa, vagy bármely más centrum ellen". /MTI/

- - -

MTI KULFÖLDI HIREK

K 6. kiadás

1953 október 21

116 35

Ausztria francia megszállási övezetét az amerikai övezethez csatolná

13 T-55 HF/bog/J FA di Bécs, 1953 október 21 /TASzSz/

*Red Fir*  
 Helmer osztrák belügyminiszternek a Tirolban és Vorarlbergben állandósuló francia csapatok kivonására vonatkozólag tett kijelentésével kapcsolatban az "Österreichische Volksstimme" megállapítja, hogy a csapatok helyére amerikai egységek jönnek. Tirolban már folytak tárgyalások ebben a kérdésben a kormánypart képviselői és az amerikaiak között.

Mint a lap hangsúlyozza, Tirol hozzácsatolása az amerikai megszállási övezethez, ellentétben áll a szövetségesek Ausztriára vonatkozó összes megállapodásával. Az Egyesült Államokban nem egyszer rámutattak arra, hogy Tirolnak milyen nagy jelentősége van az északatlanti szövetség szempontjából... Az amerikai-francia tervek ismét azt tanúsítják, hogy a nyugati hatalmak viselkedésükkel és kizárólag háborus előkészületeikre gondolnak. Mint az "Österreichische Volksstimme" írja, az angol csapatok létszámának kisszöbönálló csökkentése beletartozik az északatlanti tömb vezérkarának terveihez, amelyek szerint Nyugat-Ausztriának gyakorlatilag az Egyesült Államok ellenőrzése alatt kell állnia. /MTI/

A japán dolgozók tiltakoznak az amerikai katonai "segély" ellen

14 T-17 PL/PL/J Hu di S a n g h á j , 1953 október 21 /TASzSz/

A japán rádió jelenti, hogy október 19-én Oszakában tömeggyűlés volt, amelyet a japán Szakszervezeti Főtanács helyi szervezete és a Japán Munkás-Parasztpárt városi bizottságának kezdeményezésére hívtak össze, tiltakozásul az amerikai katonai "segély" ellen. A gyűlésen felszólalt Kuroda, a Japán Munkás-Parasztpárt központi bizottságának elnöke, Jengaginoto, a japán Szakszervezeti Főtanács képviselője és mások. A szónokok laplapták az amerikai katonai "segély" valódi jellegét, amely a nyomor fokozódását jelenti a japán nép számára. /MTI/

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 7. kiadás

1953 október 21

11 ó 40 p

A vitás nemzetközi kérdések békés rendezéséért folyó mozgalmak sikere Indiában

15 T-40 Do/IT/J NZ di

Delhi, 1953 október 21

/MÁSsz/

*Rud. F.*

Indiában szél vadik a vitás nemzetközi kérdések békés rendezéséért folyó mozgalmak. Ennek a mozgalomnak a kezdeményezője az Indiai Országos Békatanács, amely az év júliusi pártai ülésén ezzel a felhívással fordult az indiai néphez, hogy támogatssa a vitás nemzetközi kérdések békés megoldására irányuló követelést.

A felhívás támogatása mellett már 700.000 indiai nyilatkozott, Koinbatur város textilmunkásnőinek csoportja 5.000 aláírást gyűjtött a felhívásra, a kalkuttai Bangabaszi főiskola hallgatói 3.000 aláírást, a 65 éves Baba Szander 500 aláírást, Szudhaka, Bihar állam ifjusági szervezetének vezetője 2.500 aláírást gyűjtött.

A felhívás támogatása mellett nyilatkoztak Tamilnád, Nyugat-Bengál, Kerala, Pandzsab, Delhi, Bihar és az indiai államok más körzeteinek különböző szakszervezetei és parasztszervezetei. A tamilnádi békavédelmi bizottság kötelezte magát, hogy az év végéig 700.000 aláírást gyűjt a felhívásra. /MTI/

---

K

Sztrájkolnak a londoni központi huspiac alkalmazottai

16 RDK & IKL/Lt/J NZ di

London, 1953 október 21

/MTI/

A londoni központi huspiac néhány napja sztrájkoló alkalmazottai gyűlést tartottak, s ezen egyhangúlag elhatározták, hogy mindaddig folytatják a sztrájkot, amíg a munkáltatók nem helyezik vissza korábbi állásukba a túlórázás megtagadása miatt elbocsátott hat munkást.

A gyűlés eredményét közölték a munkaügyi miniszteri képviselőjével.

Három külvárosi huspiactól alkalmazottai csatlakoztak a központi huspiac alkalmazottaiak sztrájkjához.

A huspiacok egész Nagy-London területén megbénultak és a legtöbb londoni kerületben a háziorvosok huspiacsztrájkja miatt vagy legkésőbb csütörtökön kimerülnek.

---

MTI KÜLFÖLDI HIREK

8. kiadás

1953 október 21

17 6 45 p

Verekedés amerikai és belga katonák között

17 T-26 B4/B4/J NZ di Berlin, 1953 október 21 /T-SzSz/

A mint a "DPA" jelenti, Kitzingen am Main /Nyugat-Németország/ egyik vendéglőjében a napokban verekezés tört ki belga és amerikai katonák között. A verekezés során sokan súlyosan megsebesültek. /MTI/

Az angol békevédelmi bizottság békenyilatkozata

18 RDK & IKA/Lt/J NZ di London, 1953 október 21 /MTI/

Az angol békevédelmi bizottság főtanácsa Londonban megtartott gyűlésén nyilatkozatot adott ki, amely a következő célok a fenti előbbi megvalósításának előmozdítását sürgeti:

Az atom- és hidrogénbomba gyártásának és használatának tiltása; a fegyverkezés csökkentése; a koreai háború felújítása elleni harc; a Kínai Népköztársaság felvétele az ENSZ-be; a nemzet militarizmus felállításának megszüntetése; a tárgyalás módjainak alkalmazása a gyarmati népekkel fenntartott kapcsolatok és végül minden nemzet számára a jogának helyreállítása, hogy korlátlanul kereskedhessen bármely más nizzettel.

A nyilatkozatot megküldték a kormánynak ezzel a felhívással, hogy tegye magáévá a benne foglalt célokat.

A főtanács egyúttal határozatban sürgette a kormányt más kormányokra nem várakozva tegyen gyakorlati lépéseket a nagyhatóságú vezető államférfiainak összejövetele érdekében.

Az Amerikaiak Békabizottsága nevű szervezet levele Brownell igazgatóhoz

19 u TK/Za/J NZ di New York, 1953 október 21

A newyorki "Daily Worker" írja:  
Az "Amerikaiak Békabizottsága" nevű szervezet levelet intézett Herbert Brownell igazgatóhoz, amelyben tiltkozik az ellen, hogy Brownell a szervezetet "felforgatóknak" nyilvánítja. /Folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 9. kiadás

1953 október 21

12 ó 10 p

/Az Amerikai Békamozgalmak ... 1. f. o. l. t. / u TK/Za/J NZ di Hu Fx

A levél rámutat a szervezetnek a közeli béke és a tárgyalások útján biztosítandó világbéke érdekében kifejtett munkájára.

Az "Amerikai Békamozgalmak" nevű szervezet levéléhez 82 példányt mellékeltek, amelyek a szervezet hírnéves munkásságát, valamint politikáját igazolják. /MTI/

Angol-amerikai vitélkedés a Földközi-tenger térségében

20 T-56 HF/bog/J Hu di I s z t a n b u l , 1953 október 21 /TASzSz/

A "Dzsumhuriyet" című jobboldali török lap cikket közöl arról, hogy az amerikaiak újabb katonai támaszpontokat kaparintanak meg a Földközi-tenger térségében, ami nyugtalansággal tölti el az angolokat. A cikk címe "Angol-amerikai vitélkedés a Földközi-tenger térségében". A cikk megállapítja: "A Földközi-tengeren Amerika nagyobb hajóhadat tart, mint Anglia. Minden jel arra mutat, hogy az Egyesült Államoknak nem áll szándékában eltávolítani erről a vidékről, ahol ekkor élt megváltás lábát a második világháború idején. A Spanyolországban megszerezett haditengerészeti és légi támaszpontok segítségével fokozottan hangsúlyozta ezt az elhatározását Amerika, hogy minél szilárdabb támaszpontokat teremt meg a Földközi-tengeren".

A török lap az angol-amerikai versengéssel kapcsolatban rámutat arra, hogy "Amerika és Anglia, annak ellenére, hogy szövetségeseik, vitélkednek a nyírással a Földközi-tenger térségében a politikai befolyás és az erő növelésében". /MTI/

A szovjet tengerészek bulgáriai tartózkodása

21 T-44 Lj/Sp/J Hu di S z ó f i a , 1953 október 21 /TASzSz/

Kedden V. A. Parh Jenko al-tengernagy, a bulgáriai Sztálin kikötőjében baráti látogatáson tartózkodó szovjet hajóraj parancsnoka a bulgár nemzetvédelmi miniszter meghívására tisztak és tengerészek egy csoportjával Szófiába érkezett.

/Folyt. köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 10. kiadás

1953 október 21

12 05 P

/A szovjet tengerészek ... 1.felvt./ T Lj/Sp/J Hu di *Ku Fr*

A szovjet vendégeket B. Pancevszki vezérrezendes, bolgár nemzetvédelmi miniszter fogadta. A szovjet tengerészek ezután megtekintették a bolgár forradalmi szobor múzeumát, valamint a bolgár főváros nevezetességeit, mekkosorozták Georzi Dimitrov mazzoleu-  
tát. Délután Viko Cservenkov, a Bolgár Népköztársaság minisztertaná-  
csának elnöke fogadta a szovjet tengerészeket. A fogadáson megjelen-  
tek a Bolgár Kommunista Párt és a kormány vezetői, valamint M. F.  
Bedrov, a Szovjetunió bulgáriai nagykövete. /MTI/

---

Egy norvég professzor tiltakozott az ellen, hogy Norvégia részt ve-  
gyen az atlanti tömbben

22 T. 11 nt/Sp/J Rud di Oslo, 1953 október 21 /TASzSz/

Christen Andersen jogászprofesszor a napokban Lillehammerben előadást tartott Norvégia külpolitikájáról - írja a "Friheten" című lap. A norvég professzor követelte, hogy Norvégia lépjen ki az északatlanti tömbből és elítélte a norvég kormány há-  
borús előkészületeit. /MTI/

---

Rövid hírek Indonéziából

23 u Hu/Ho/J Rud di

1953 október 21 /MTI/

Indonéz terrorista banda gaztettei

Bandungból jelentik:

A nyugatjávai Frianzen körzetben január és augusz-  
tus között a Darul Iszlam nevű terrorista banda több mint ezer embert  
gyilkolt meg. A banda ezenkívül 300 személyt megrángzott, százot pe-  
dig elrabolt, 6.300 lakást felgyújtott, 10.500 lakást pedig kifosz-  
tott. A banda tevékenységéből származó károkat 20 millió rupiára becsülik.

/Folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 11. kiadás

1953 október 21

12 ó 45 p

/Rövid hírek Indonéziából, 1. felv./ u Hu/Ho/J Rud di

Indonéziában nagy nyugtalanságot okoz  
Japán újrafelfegyverzése

Az "Antara" hírügynökség arról számol be, hogy Dzsakarta vezető politikai és kormánykörében egyre többet foglalkoznak Japán újrafelfegyverzésének kérdésével. Hivatalos indonéz körök megállapítása szerint Japán újrafelfegyverzése csak az Egyesült Államok segítségével lehetséges és egész Ázsia számára óriási veszélyt jelent.

Vita az ENSZ-közvetítés jogi bizottságában

24. Le 61 HF/hog/J Rud di New York, 1953 október 21 /TASzSz/

A hatodik jogi bizottság megkezdte az ENSZ alapokmányának felülvizsgálatára vonatkozó ugynevezett konferencia-előkészítő rendszabályokról szóló javaslatok megvitatását.

Mint ismert, a Szovjetunió, Lengyelország, Csehszlovákia, az Ukrán SzSZK és a Bjelorusz SzSZK képviselői tiltakoztak az ellen, hogy ezeket a kérdéseket a közgyűlés napirendjére tűzzék, minthogy a kérdések felvetése azt célozza, hogy megsemmisítsék az alapokmány legfontosabb alapelvét: a Biztonsági Tanács öt állandó tagja egyhangúságának elvét. A szovjet küldöttség rámutatott az ENSZ-alapokmány felülvizsgálatára irányuló kísérletek csak fokozhatják a feszültséget a nemzetközi kapcsolatokban és hogy ez időszakra a legfőbb feladat nem az alapokmány megváltoztatása, hanem szigorú betartása és őrködés a felett, hogy az alapokmányt meg ne sértsék.

A hatodik bizottságnak felül kell vizsgálnia Hollandia, Argentína és más országok határozattervezeteit, valamint Egyiptom és Costa Rica határozatterveit. Öt ország javasolja az alapokmány megváltoztatására és alkalmazására vonatkozó dokumentumok kiadását és azt ajánlja az ENSZ tagjainak, hogy nézetüket terjeszték elő az alapokmány lehetséges megváltoztatására vonatkozólag.

/Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 12. kiadás

1953 október 21

13 ó 50 p

/Vita az ENSZ-közgyűlés ... 1.folyt./ T HF/bog/J Rudi Rudi FA

Az október 20-i ülésen Hollandia és Egyiptom képviselői megvilágították az állított határozattervezetek lényegét, majd az Ukrán SzSzk küldöttségének vezetője, A.M. Baranovszkij mondatos nagy beszédet. Feltárta az ENSZ-alapokmány megváltoztatását kívánó küldöttségek igazi céljait, amelyekkel ezzel az állítással lepleznek, hogy az alapokmány megváltoztatása állítólag kiküszöbölje az ENSZ-alapokmány fogyatékosait.

Baranovszkij rámutatott arra, hogy az alapokmány megváltoztatásának előkészítésére vonatkozó kérdés felvetését nem lehet elválasztani ettől a kampánytól, amely az Egyesült Államokban az ENSZ-alapokmány alapelvei ellen folyik.

Az alapokmány megváltoztatása, amire az Egyesült Államok és néhány más ország reakciós körök törekednek, azt célozza, hogy aláássák a legfőbb elvet, amelyen az ENSZ alapul.

A nagyhatalmak egyhangúságának elve, az úgynevezett vétőjog nem véletlenül, hanem hosszú és minden vonatkozásra kiterjedő vita után került bele az alapokmányba - hangsúlyozta Baranovszkij. "Ennek az elvnek az elismerésében jutott kifejezésre az Egyesült Nemzeteknek az a törekvése, hogy az esetleges új támadás elhárításának kérdéseiben biztosítsák a nagyhatalmak közötti összhangot és cselekvési egységet" - mondotta V.M. Molotov, a Szovjetunió külügyminisztere a közgyűlés első ülésén. "A vétő - mondotta Molotov - arra irányul, hogy a nagyhatalmak cselekvényei hasznára váljanak minden békeszerető államnak, nagyoknak és kicsinyeknek egyaránt".

Lj/Sp/J

"A vétőjog megtagadása - figyelmeztetett V.M. Molotov még 1946-ban - megkönnyíti szűk csoportosulások és tömbök létesítését a nagyhatalmak körében és minden esetben szabad kezet nyújt azoknak, akik ellenfelei az Egyesült Nemzetek békevédelmi egységfrontjának".

Hét esztendő múltával különösen világos, hogy igaz volt az a figyelmeztetés.

Baranovszkij emlékeztetett, hogy a nagyhatalmak egyhangú döntése alvénak kérdésében a kezdeményezés az Egyesült Államoké volt.

/Folyt.köv./

L

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 13. kiadás

1953 október 21

13 650 P

/Vita az ENSZ-közzgyűlés ... 2. folvt./ T Lj/Sp/J Rud di Rud FR

Az Egyesült Államok most megkísérli az alapokmány olyan fontos elvének, mint a Biztonsági Tanács egyhangú döntésének elve - megváltoztatását. Ez a kísérlet - folytatta Baranovszkij - nem egyéb, mint egyes világhatalomra törő államoknak a népek békés együttműködése érdekében létesített Egyesült Nemzetek Szervezetét roncsoló akciója. Ez a kampány a béke és a nemzetközi biztonság érdekei ellen irányul és az Egyesült Államok külpolitikája agresszív irányvonalának új megnyilvánulása.

Az egyhangú döntés elve az Egyesült Nemzetek Szervezetének talpköve. Azokat a követeléseket, hogy az alapokmányt módosítani kell, az egyhangú döntés elvét pedig meg kell szüntetni, azzal próbálják megindokolni, hogy - szerintük - szükség van erre, mert így ki lehet küszöbölni az ENSZ "fogyatékozságait". Valójában az ENSZ-nak a nemzetközi béke és biztonság fenntartása érdekében végzett nem-kielégítő tevékenységét főképpen az okozta és okozza, hogy több ország - elsősorban az Egyesült Államok - nem tartja tisztelgően és megsérti az alapokmány fő tételeit, nem pedig az, hogy az alapokmány bizonyos határozmányai nem megfelelőek.

Baranovszkij az alapokmány céljai és elvei durva megsértésének példaként utalt arra, hogy a közgyűlés olyan megsértő, az alapokmánnyal ellentétes határozatokat hozott, amelyeknek következtében a nagy kínai nép képviselői még mindig hiányoznak az Egyesült Nemzetek Szervezetéből.

Az ENSZ alapokmányának másik igen durva megsértése, hogy a Biztonsági Tanács 1950 június 27-i és július 7-i határozatával - val agresszornak nyilvánította a Koreai Népi Demokratikus Köztársaságot és hogy a közgyűlés 1951 február 1-i határozatával agresszornak nyilvánította a Kínai Népköztársaságot, hogy igazolni próbálja az Egyesült Államok és több más hatalom koreai agresszióját. Baranovszkij utalt arra, hogy durván elferdítették az alapokmánynak a kollektív biztonságot szolgáló intézkedések, valamint az ugynevezett regionális egyezmények kérdésére vonatkozó rendelkezéseit. Az alapokmány céljainak és elveinek megsértése nyilvánul meg abban is, hogy az Egyesült Államok és más gyarmattartó hatalmak akadályozzák a népek egyenjogúsága és önrendelkezése elveinek megvalósítását.

/Folyt. köv./

Ko

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 14. kiadás

1953 október 21

13 6 50 p

/Vita az ENSZ-közgyűlés ... 3. folyt./ T Lj/Sp/J Rud di *Fr Rud*

Az ENSZ alapokmányának módosítására és aláírá-  
zására irányuló szános kísérlet közül - mondotta Baranovszkij -  
meg kell említeni olyan, az alapokmánnyal ellentétes intézkedése-  
ket, mint az ENSZ különböző jogellenes szerveinek létesítése. Ilyen  
például az "ülésszakközi Bizottság" és az ugynevezett "kollektív in-  
tézkedések bizottsága". E szervek létesítésének az volt a célja, hogy  
helyettesítsék a Biztonsági-Tanácsot és illy módon megkerüljék az őt  
meghatalom egyhangú döntésének elvét.

Hogyan az ENSZ kijuthasson ebből a vélelemből - mondot-  
ta Baranovszkij - ehhez nem az alapokmány módosítására, hanem arra  
van szükség, hogy az Egyesült Nemzetek Szervezete visszatérjen ar-  
ra az utra, amelyen alapokmánya megszületett, arra van szükség, hogy  
megszűnjék az alapokmánnyal és elvivel rendszeres megsértése ...  
A mostani nemzetközi helyzetben minden olyan javaslatnak, amely az  
alapokmány módosítására irányul, méginkább pedig minden olyan ja-  
vaslatnak, amely arra irányul, hogy az alapokmányból kirekeszessék az  
őt meghatalom egyhangú döntésének elvét - ez utóbbit az ENSZ léte-  
zésének talpköve, alapja - csak az lehet a következménye, hogy az  
ENSZ gyengül és fokozódik a nemzetközi feszültség.

Az Ukrán SzSzk küldöttsége - mondotta befajzódással  
Baranovszkij - éppen ezért nem támogatja azokat a javaslatokat,  
amelyeket Hollandia, Argentína, és három másik állam küldöttsége ter-  
jesztett elő, sem pedig Egyipton és Costa-Rica határozati javaslatát,  
mert ezeknek végső soron az ENSZ alapokmányának módosítása a céljuk.  
/MTI/

- - -

Az amerikaiak újabb megterkedése a felvilágosító munka akadályozásá-  
ra

25 U K-/Ke/J Rud di K e s z o n , 1953 október 21 /Uj Kina/

Az "Uj Kina" hírügynökség különtudósítója írja:

Az amerikaiak ezzel az újabb hazugsággal hozakod-  
nak elő, hogy a koreai-kinai fél az engedélyezettnél több megbizot-  
tot küld a felvilágosító részlegbe. L.A. Hamblen dandártábornok, az  
ENSZ hazatelepítési bizottságának vezetője a sajtóesemények képi-  
viselőiből álló hazatelepítési bizottság hétfői ülésén ezzel fenye-  
gőzött, /folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 15. kiadás

1953 október 31

13 6 45 p

/Az amerikaiak újabb megterkedése ... 1. folyt./ U Ke/Ka/J Rud di *JK Ru*

hogy megszigorítják a felülvizsgálatot a katonai demarkációs vonal-  
nál felállított ellenőrző állomáson.

Az újabb amerikai koholmány miatt az a sötét szín-  
lök rejtőzik, hogy minél több időt fecséreljenek el a koreai-kínai  
megbízottak felülvizsgálatával és ezzel is hátráltassák a fel-  
világosító tevékenységet.

A koreai-kínai felvilágosító megbízottak és a fel-  
világosító táborkba vagy onnan közlekedő egyéb személyzet zaklatása  
és felkötöztetése jelentős tényezője a felvilágosítások ellen szőtt  
amerikai megterkedéseknek. Az amerikaiak eleinte azt akarták, hogy  
a felvilágosító táborkba utazó vagy onnan visszatérő koreai-kínai  
személyzet a demarkációs övezet amerikai részén át kerüljön tegyen.  
Csak a senleges nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság  
határozott követelésére építették meg az utat a demarkációs vonal-  
tól a Tongjangninál lévő felvilágosító részlegig. A senleges neme-  
tek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság javasolta az indiai  
őrizetes térség olyan kiterjesztését, hogy az utszakasz bel tartoz-  
zék. Az amerikaiak azonban elutasították ezt a javaslatot. Ehelyett  
ellenőrző állomást létesítettek az útvonalon az őrizetes térség bejá-  
ratánál.

A senleges nemzetek képviselőiből álló hazatelepi-  
tési bizottság jóváhagyta a Tongjangninál lévő felvilágosító részleg-  
be naponta ellátogató koreai-kínai megbízottak szállítását. Ezek azonban  
csak akkor léphettek be a térségbe, ha utazási engedélyüket előbb a  
senleges nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság be-  
osztottjai az amerikai ellenőrző állomáson a kitűzött időben felülvizs-  
gálták. Hamblen fenyegetése újabb amerikai kísérlet a senleges neme-  
zetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság jogos hatáskörébe  
való beavatkozásra, a koreaiak és kínaiak mozgási szabadságának kor-  
látozására céljából.

A senleges nemzetek képviselőiből álló hazatelepi-  
tési bizottságnak a fegyverszüneti egyezmény függelékében foglalt  
működési szabályai kifejezetten úgy rendelkeznek, hogy a két fél ál-  
talán a határfoglyok őrizetére kijelölt térségen belül mindkét fél fel-  
világosító megbízottai és megfigyelői, valamint a szükséges felszerel-  
és és segédszemélyzet számára teljes mozgási szabadságot kell bizto-  
sítani. /Folyt. köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 16. kiadás

1953 október 21

13657 p

/Az amerikaiak újabb ártörvénye ... 2. folyt./ U Ke/Ke/J Rud di Rud

Lí Szan Csu tábornok, a katonai fegyveresületi bizottság korei-kinai rangidős tagja a bizottság október 14-i ülésén kijelentette, hogy a korei-kinai fél nem hajlandó eltérni semiféle beavatkozást, amely sértelni akarja felvilágosító megbízottainak és egyéb személyzetének fizetési szabadságát a demilitarizált övezetben. /MTI/

Nemzeti gyűlési választások Bulgáriában

26 u SzK/EK/J Hu di S z é f i a , 1953 október 21

A "Rabotniceszko Delo" közli:

Georgi Danjanov, a bolgár nemzetgyűlés elnökségének elnöke és Mincso Mincsev, a bolgár nemzetgyűlésnek titkára a nemzetgyűlési választások időpontját 1953 december 20-án állapította meg. /MTI/

Az egyiptomi bíróság öt évre megfosztotta politikai jogaitól Moharrem volt vafalista köznevelési minisztert

27 u Szil/MK/J di 1953 október 21 /MTI/  
Q-Ké

Mint a "Reuter" jelenti, az egyiptomi bíróság öt évre megfosztotta polgári és politikai jogaitól Ozman Moharrem volt vafalista köznevelési minisztert. A Moharremmel együtt vád alá helyezett hírszerzői szakértőt szintén öt évs időszakra megfosztották polgári és politikai jogaitól.

Opiumcsempészség miatt letartóztattak egy kuomintangista tábornokot

28 u Szil/Mk/J di 1953 október 21 /MTI/  
Y-fa

A Burma-ban tartózkodó kuomintangista bandák programu tisztj-i többek között opiumcsempészséssel is foglalkoznak. Ez derül ki az "AFP" hongkoki jelentéséből is, amely szerint Thaiföld és ki részén letartóztatták Lov Sing tábornokot, /folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 16. kiadás

1953 október 21

13657 p

/Az amerikaiak újabb kísérkedése ... 2. folyt./ U Ke/Ke/J Rud di

Li Szan Csü tábornok, a katonai fegyverszüneti bizottság korei-kinai részéről tagja a bizottság október 14-i ülésén kijelentette, hogy a korei-kinai fél nem hajlandó eltérni semiféle beavatkozást, amely sértelni akarja felvilágosító megbízottainak és egyéb személyzetének mozgási szabadságát a demilitarizált övezetben. /MTI/

---  
Nemzeti gyűlési választások Bulgáriában

26 u. SzK/EK/J Hu di S z ó f i a , 1953 október 21

A "Rabotniceszko Delo" közli:

Georgi Danjanov, a bolgár nemzetgyűlés elnökségének elnöke és Mincso Mincsev, a bolgár nemzetgyűlésnek titkára a nemzetgyűlési választások időpontját 1953 december 20-án állapította meg. /MTI/

---  
Az egyiptomi bíróság öt évre megfosztotta politikai jogaitól Moharrem volt vafalista köznevelési minisztert

27 u. Szil/MK/J di 1953 október 21 /MTI/  
Q-Ké

Mint a "Reuter" jelenti, az egyiptomi bíróság öt évre megfosztotta polgári és politikai jogaitól Ozman Moharrem volt vafalista köznevelési minisztert. A Moharremmel együtt vád alá helyezett híres technikai szakértőt szintén öt évszakra megfosztották polgári és politikai jogaitól.

---  
Opiumcsempészség miatt letartóztattak egy kuomintangista tábornokot

28 u. Szil/Mk/J di 1953 október 21 /MTI/  
Y-fa

A Burma-ban tartózkodó kuomintangista bandák nagyarányú tisztjait többek között opiumcsempészséggel is foglalkoznak. Ez derül ki az "AFP" bangkoki jelentéséből is, amely szerint Thaiföld és ki részén letartóztatták Lov Sing tábornokot, /folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 17. kiadás 1953 október 21 4 6 5 p

/Opiuncseppészés miatt ... l.felvt./ Szil/Mk/J di Rud. Fa  
a Burmában állomásozó 19. katonatengista hadosztály parancsnokát,  
mert vezetője volt egy opiuncseppész-bandának.

---

Spillmann newyorki érszék Brüsszelbe utazott

29 Szil/Mk/J di 1953 október 21 /MTI/  
Y-Ks

Spillmann newyorki érszék, aki jelenleg Nvugot-  
Európában utaztat, Münchenen keresztül Brüsszelbe repült. Belgium-  
ban Spillmann előadást fog tartani.

---

Elutasították az angol bányászok béremelési követelését

30 Szil/Mk/J di London, 1953 október 21 /MTI/  
Q-V

Mint a "Reuter" jelenti, Londonban október 20-án  
elutasították azt a béremelési követelést, amelyet 400.000 bányász  
névben terjesztettek elő.

---

---

A dél-koreai rendőrség tagjai súlyos visszaéléseket követnek el a  
lakossággal szemben

31 Szil/Mk/J di 1953 október 21 /MTI/  
Y-fn

Az "AFP" szóbeli jelentéséből kiderül, hogy Dél-  
Koreában a rendőrség tagjai súlyos visszaéléseket követnek el a la-  
kossággal szemben, többek között "megadóztatják" a lakosokat. Ezek  
a visszaélések már olyan nagy port vertek fel, hogy Kib Ing Vun, az  
új szóbeli rendőrfőnök kénytelen volt kampányt indítani ellentük. A  
rendőrfőnök kijelentette, hogy "minden illegális megadóztatás, ame-  
lyet a rendőrség valamely tisztviselője bárkire rákényszerít, maga  
után vonja az illető rendőr elbocsátását".

---

L

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 18. kiadás

1953 október 21

46 35 p

Leszuhant egy argentin katonai repülőgép

32. Szil/Mk/J di

1953 október 21 /MTI/

Y-Wn

Mint az "AFP" jelenti, Rio de la Plata fölött október 20-án leszuhant egy négy motoros argentin katonai repülőgép. A gép névtagú személyzete közül kettő meghalt.

Újabb letartóztatások Casablancában

23. Szil/Mk/J di

1953 október 21 /MTI/

Y-Wn

Casablancában a francia gyarmati hatóságok folytatják terrorhadjáratukat a hazafik ellen. Az "AFP" jelentéséből kitűnik, hogy ismét 20 hazafit tartóztattak le.

Török katonákat képeznek ki az Ery sült Államokban

34. Szil/Mk/J di

1953 október 21 /MTI/

Q-V

A "Reuter" egyik jelentéséből kitűnik, hogy az Ery sült Államokban több olyan kiképzőtábor található, ahol török katonákat képeznek ki. A jelentés szerint Szelim Szun tábornok, a török hadsereg vezérkarának tagja, Washingtonba érkezett és vizsgálóztatja mindezeket a táborokat, ahol török katonák kapnak kiképzést.

Dehleret választották meg a Szabad Demokraták Párt parlamenti csoportjának elnökévé

35. Szil/Mk/J di

1953 október 21 /MTI/

Ny-Mn

A "DPA" jelentése szerint a nyugatnémetországi Szabad Demokraták Párt parlamenti csoportja Thomas Dehler volt igazságügyminisztert választotta meg elnökévé. A jelentés beszámol arról is, hogy a Krisztény-Demokrata Unió és a Krisztény-Szociális Unió /CDU-CSU/ parlamenti csoportja ismét Heinrich von Brentano-t választotta meg elnökévé.

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 19. kiadás

1953 október 21

15 ó 50 p

Eljárást indítottak Wirth volt birodalmi kancellár ellen

36 G KG/GÁ/J Rudi Düsseldorf, 1953 október 21 ~~AKK/ADT/~~

A nyugatnémet szövetségi főügyész - eljárás t indított Dr. Joseph Wirth, volt birodalmi kancellár, a Németek Szövetségi Bizottságának ellen. Az ügyész "az állam biztonságának veszélyeztetésével" vádolja a haladó német polgárság reprezentatív képviselőjét. Az eljárást egyrészt dr. Wirthnak a bebörtönzött Oskar Neumannhoz intézett levele, másrészt a népi kamara előtt Berlinben tartott beszéde miatt indították.

Wirth - mint ismeretes - Oskar Neumannhoz intézett levelében szót emelt az egyre tömegesebb jogtiprás ellen, amit az újfasiszta politika megnyilvánulásként jellemezett. Oskar Neumann 1952 október elején tartóztatták le a Német Tömörülés gyűlése után, ahol dr. Wirth-tal együtt beszélt.

Wirth a népi kamara előtt ez év márciusában szólt a feladás követelte Németország egyesítését tárgyalások útján. Rámutatott, hogy ez az út a németek közötti megbeszélés útja. Bobizonyította, hogy Adenauer ugynevezett integrációs politikájának végrehajtása lehetetlenné teszi Németország egyesítését.

A "Deutsche Volkszeitung", a Németek Szövetségi Bizottságának lapja rámutat, hogy Dr. Joseph Wirth, akit a néci időkben szüntelenül üldöztek, most is nyugodtan szembenéz a vádemeléssel. "Dr. Wirth ma is felhívja a figyelmet a demokratikus németországi ellenesére, és ezek háborús uszító politikájára. Az ellenséges indított eljárást a demokratikus közvélemény riadójelként fogja fel és fokozza a közös harcot az ugynevezett európai védelmi közösség háborús tervei ellen" - írja a "Deutsche Volkszeitung". /MTI/

L

M T I K Ü L P Ö L D I H I R E K

K 26. kiadás

1953 október 21

166 35 p

A francia nemzetgyűlés, a kormány akaratára ellenére, az indoknai kérdés megvitatása mellett döntött.

37 & D/Gné/J Rud di *de* P á r i z s , 1953 október 21 /MTI/

A francia nemzetgyűlés keddi ülésén - miután Daniel Niciszterelnök elutasította azt a kérést, hogy kezdjék meg az indoknai vitát - Savary szocialista képviselő a vita megindítását követelte, valamint azt, hogy a kormány kezdjen tárgyalásokat Ho Si Minh kormányával. Felszólalását a szocialista és kommunista képviselők megtapsolták. Ezután Giovoni kommunista képviselő szólalt fel, s a Ho Si Minh kormánvával való tárgyalások megkezdését és a francia expedíciós hadtest visszahívását követelte.

A nemzetgyűlés végül, a kormány akaratára ellenére, hatalmas többséggel úgy határozott, hogy pénteken megkezdje az indoknai kérdés vitáját.

Terroritételsk ez Algiri Kommunista Párt vezetői ellen

38 & D/Gné/J Rud di P á r i z s , 1953 október 21 /MTI/

Az algiri törvényszék az Algiri Kommunista Párt három titkárát egy-egy évi börtönre ítélte, több más kommunista vezetőt pedig pénzbüntetéssel sújtott.

Az angol kormány "Fehér Könyvet" adott ki, hogy fehérre mossa a brit-guyanai elnyomó politikát

39 ö Szil/Mk/Mk di L o n d o n , 1953. október 21. /MTI/  
RLfr-m D-Ad

A londoni rádió jelentése szerint az angol kormány "Fehér Könyvet" adott ki a brit-guyanai eseményekről. A könyvnek az a célja, hogy fehérre mossa az angol kormány brit-guyanai elnyomó politikáját és a brit-guyanai széles népi függetlenségi mozgalmat "kommunista összeesküvésné" tüntesse fel.

A londoni burzsoá lapok egyetértenek a "Fehér Könyv" megállapításával, azonban a kommentárokból találhatóak /folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HÍREK

K 21. kiadás

1953. október 21.

16 óra 45 perc

/Az angol kormány "Fehér Könyvet"....folrt./ 39 Szil/Mk/Mk di *Ma'ly*

olyan kitételek is, amelyek ezt hangsúlyozzák, hogy az angol kormány-  
nak nem volt joga beavatkozni és leváltani a brit-guyanai törvényes  
kormányt. A "Times" szerint "az angol kormány állításai nincsenek  
kellően alátámasztva". A "Daily Herald" arról ír, hogy a brit-guyanai  
törvényes kormány tagjainak eltávolítása jogtalan volt ama indok alap-  
ján, miszerint a kormány tagjai közül többen "kommunista elveket" val-  
lottak. "Demokratikus rendszerben - állapítja meg a "Daily Herald" -  
ez önmagában nem bűn, és nem igazolja a végzetűkéig jellegű intézkedést".  
A "Daily Mirror" ugyanakkor arról ír, hogy ha Brit-Guyanában a helyzet  
csapatok bevetését követelte meg, akkor "miért nem volt szükség arra,  
hogy bárkit is letartóztassanak".

---

Li Szin Man hadjáratot indított versenytársainak félreállítására

6 Szil/J/Mk di  
4c Y-He

1953. október 21. /MTI/

Az "AFP" szöuli közleménye beszámol arról, hogy Li Szin  
Man nagyszabású politikai hadjáratot indított versenytársainak félre-  
állítására. Az "AFP" jólétesült körökre hivatkozva megállapította,  
hogy Li Szin Man hadjárata elsősorban a Zsok Csung nevű ifjúsági  
csoport ellen irányul, amelyet Li Bum Szuk tábornok alakított.  
Az "AFP" közleményéből kitűnik, hogy a Zsok Csung ifjúsági szervezet  
elleni támadás tulajdonképpen főleg Li Bum Szuk tábornok ellen irányul,  
"ki" nagy befolyást gyakorol a liberális pártok, Li Szin Man pártjára.

Az "AFP" közleménye a továbbiakban beszámol arról, hogy  
Li Szin Man eltávolította három miniszterét is, valamint megfosztotta  
minden politikai jogától saját pártjának, a Liberális Pártnak hét  
vezetőjét. Li Szin Man elrendelte a liberális párt átszervezését is.

Az "AFP" jelentése befejezésül megállapítja, hogy Li Szin  
Man így akarja "biztosan kezében tartani" a politikai hatalmat és  
"ellenőrizni országának belügyeit".

---

2

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 22. kiadás

1953 október 21

16 6 55 p

Az "Izvesztija" az amerikai háborús szerződések titkos cikkelyeiről  
41 T-3 pm/Gi/J Hu di *U.S.* M o s z k v a , 1953 október 21 /TASzSz/

Az "Izvesztija" közli Poljanovnak a bonni és párizsi katonai szerződések titkos cikkelyeiről írt cikkét, az "európai hadsereg" szervezői - írja Poljanov - elsősorban azért rettegnek a bonni és párizsi szerződések tényeinek nyilvánosságra hozásától, mivel a szerződések titkos cikkelyei világosan bizonyítják az amerikai-bonni cinkosság agresszív jellegét, a valóság közlése annyit jelent, hogy egyes pártokra megsemmisülne az "európai közösséget" leplező rozoga spanyolfal, az pedig elkerülhetetlenül odavezetne, hogy sokan elfordulnának az "európai hadsereg" amerikai tervétől, annak mostani nyugateurópai hívei közül, akik igyekeznek fenntartani a látszatot, hogy hisznek a terv "védelmi jellegében".

A nyugateurópai sajtóban itt-ott napvilágot látott közleményekből ítélve - írja Poljanov - a katonai szerződések titkos cikkelyeinek főcélja, hogy minél előbb létrehozzák a Washington és Bonn közötti katonai szövetséget. Ennek érdekében a német Wehrmacht számára nem csupán az atlanti fegyveres erők vaszkolának, hanem Nyugat-Európa zsendárának a szerepét is szánták.

A katonai szerződések titkos cikkelyeinek szerzői, hogy biztosítsák a bonni revenciszta és amerikai védelmezők uralmát Nyugat-Európában, megesszék a párizsi szerződés azon cikkelyeit, amelyek Franciaország számára "döntő szót" biztosítanak az "európai közösségben" és "kezeskednek" arról, hogy a Wehrmacht nem támad föl önálló hadseregként.

A bonni és párizsi szerződés másik titkos cikkelye szerint Nyugat-Németországnak hivatalosan csatlakoznia kell az északatlanti tömbhöz és a hitlerista tábornokok egyenrangúvá válnak a Pentagon képviselőivel az északatlanti tömb vezetésében.

Nem nehéz megállapítani - állapítja meg Poljanov - hogy a sajtónak a Washington és Bonn közötti titkos szerződésekről közölt gyér adatai is jogos aggodalmat keltenek a nyugateurópai társadalom körében. Ezek az adatok átfelhatatlanul bizonyítják, hogy Franciaországnak az újjáéledő Wehrmacht csatlósának lealázó szerepét szánták, akit majd az amerikai és a német hadsereg irányít. Még Franciaországot az új német militarizmus inváziójának veszély fenyegeti. Nyugat-Németország számára az amerikai-bonni terv azt a veszélyt rejti magában, hogy a Rajna és Weser közötti területeket felparzselik. /Folyt. köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 23. kiadás

1953. október 21.

16 óra<sup>55</sup> perc

/Az "Izvesztyija" az amerikai ....folyt./ 41 T-3 pm/61/Mk Hu di Ma *Flug*

A külföldi sajtó akarva nem akarva fényt derít arra, hogy az Egyesült Államok és nyugateurópai cinikusok miért leplezik olyan gondosan a bonni és párizsi szerződések néhány cikkelyét. Ezekben a cikkelyekben tömör kifejezést nyernek az "agresszív" európai közösség" sugalmazóinak azok az aljas elgondolásai, amelyeket nem mernek a társadalom ítélőszéke elé vinni. A titkos megfigyelések tartalma mutatja, hogy az "európai közösség" cégre csupán arra kell a militaristáknak és prókátoreiknek, hogy port hintsenek a hiszékeny emberek szemébe és megkönnyítsék Nyugat-Németország újrafelfegyverzését, az agresszív európai tüzfészkeinek feltámasztását. Mihegyt ezt a célt elérik, fölösleges lomként dobják majd félre ezt a cégrt. A katonai szerződések titkos cikkelyei a Wehrmachtnak akár az "európai hadsereg" keretein belül akár a kereteken kívül történő feltétlen felfegyverzését irányozzák elő.

Poljanov befejezésül megállapítja:

"A nyugatnémetországi eseményekre készítetik Nyugat-Európa társadalmának széles körét, hogy teljes mértékben értékeljék ezt a veszélyt, amelyet a bonni revansisták támogatása rejt magában. A Washington támogatását élvező német militaristák azonban tévednek, ha azt hiszik, hogy a nyugateurópai országok fiatal nemzedéke hajlandó menetezni a hitlerista tábormokok vezényszavára. Mind Franciaország, mind a Nyugat-Németországgal szomszédos más országok egyre világosabban látják, mit hozhat az árukra a militarista "európai közösség". A népek visszautasítják Washington és Bonn titkos ügyleteit, amelyeknek célja feltámasztani Európában ezt a veszélyes háborús tüzfészket és követelik Európa tartós biztonságának megteremtését". /MTI/

---

2

MTI KÜLFÖLDI HIREK

24. kiadás

1953. október 21.

18 óra 40 perc

A Biztonsági Tanács október 20-i délelőtti ülése

42 2-24 ZS/Gi/lm Hy Vár New York 1953. október 21./TASzSz/

Október 20-án délelőtt a Biztonsági Tanács ülést tartott, amelyen a "palestina-i kérdéssel" foglalkozott.

Az ülés kezdetén Görögország képviselője napirendi javaslatot tett, hogy vitassák meg a következő kérdést: "A palestina-i kérdés: a fegyverszünettel kapcsolatos átmeneti megállapodások betartása és feltétlen teljesítése, különös tekintettel a nemrég lezajlott erőszakos cselekményekre, nevezetesen az október 14-én és 15-én történt kibjai incidensre. Az ENSZ palestina-i fegyverszüneti bizottsága vezérkeri főnökének beszámolója."

A görög küldött javaslatát támogatta az Egyesült Államok és Anglia képviselője. Libanon küldötte is a javaslat mellett foglalt állást. A. J. Visinszkij, a Szovjetunió képviselője kijelentette, hogy a Szovjetunió küldöttségének nincs ellenvétele Görögország képviselőjének javaslatára. Ez a javaslat megfelel annak a követelménynek, hogy a napirendre kerülő kérdést pontosabban fogalmazzák meg. E követelés mellett szállt síkra a Biztonsági Tanács október 19-i ülésén a Szovjetunió küldöttsége is.

A napirendi javaslatot a Tanács egyhanguan elfogadta.

Az Egyesült Államok, Anglia és Franciaország képviselője felszólalásában nyugtalanságát fejezte ki az Izrael és az arab országok közötti demarkációs vonalon történt incidense miatt. Kijelentették, hogy az e területen jelentkező feszültség csökkentése érdekében a Biztonsági Tanácsnak megfelelő intézkedéseket kell tennie, de csak miután meghallgatja Bennike tábornoknak, az ENSZ palestina-i fegyverszüneti bizottsága vezérkeri főnökének beszámolóját.

Libanon képviselőjének felszólalása után a Biztonsági Tanács elnöke bejelentette, hogy a Tanács következő ülését Bennike tábornok New-Yorkba érkezése után ismét összehívja. /MTI/

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K. 25. kiadás

1953. október 21.

18 ór 15 perc

Az ENSZ közgyűlés különleges politikai bizottságának üléséről

43 m-46 Do/Gx/lm Mi Vár New York 1953. október 21./TASzSz/

Az ENSZ közgyűlés különleges politikai bizottságának október 19-i délutáni ülésén folytatták a vitát a Dél-afrikai Unióban élő indiai származású személyek helyzetéről szóló kérdés fölött. A vitában a következő országok küldöttei szóltak fel: Dél-afrikai Unió, Belgium, Ecuador, Franciaország és Görögország.

A Dél-afrikai Unió képviselője azt hangsúlyozta, hogy a Dél-afrikai Unióban élő indiai származású személyek problémája szorosan az ország "belügye" és hogy az Egyesült Nemzetek Szervezete "nem avatkozhat ebbe a kérdésbe". A Dél-afrikai Unió képviselője ugyanakkor megkerülte azt a kérdést, hogy a Dél-afrikai Unióban az ENSZ alapelveivel ellentétben álló faji megkülönböztető politikát alkalmaznak az indiai származású személyekkel szemben. Ugyanakkor kijelentette, hogy a vitás kérdés rendezése céljából kormányja hajlandó lenne egy a Dél-afrikai Unió, India és Pakisztán közötti keretben értelmezésen résztvenni, de "csak az Egyesült Nemzetek Szervezete kívül és az általa hozott határozatoktól függetlenül". Kijelentette, hogy a Dél-afrikai Unió küldöttsége a 17 állam által benyújtott határozati javaslat ellen fog szavazni, a 17 állam határozati javaslatát a "jószolgálati bizottság" további felfuttatott javaslatokkal, hogy a bizottság számoljon be munkájáról a közgyűlés 9. ülésén. A javaslat a Dél-afrikai Unió kormányának ajánlja, működjenek együtt ezzel a bizottsággal, valamint tartózkodjanak a faji megkülönböztető eredményező törvények és intézkedések általánosításától.

Belgium és Franciaország küldöttei támogatják a Dél-afrikai Unió képviselőjét. Mindkettő kijelentették, hogy ők is a 17 ország küldöttségei által benyújtott határozati javaslat ellen fognak szavazni.

Ecuador küldöttei élesen bírálta Malannak, a Dél-afrikai Unió miniszterelnökének fagyűlöző kijelentéseit.

Hangsúlyozva, hogy az Egyesült Nemzetek Szervezete nek jogában áll a Dél-afrikai Unióban élő indiai származású személyek helyzetéről szóló kérdést megvizsgálni, és az ENSZ alapelvei rendeltetésének és az emberi jogokról szóló deklarációnak megfelelően határozatot hozni, Ecuador képviselője kijelentette, hogy az Egyesült Nemzetek Szervezetének harcolnia kell "az emberi szabadságjogok mindenkor érvényesítéséért, függetlenül attól, hogy milyen színű az egyes emberek bőre, vagy mely fajhoz tartoznak." /folyt. köv./

M T I K Ü L D Ö L D I H I R E K

K 26. kiadás

1953. október 21.

19 óra 15 perc

/Az ENSZ közgyűlés... felvt./ T Do/Gk/1a MI Vír

A Dél-afrikai Unióban élő indiai származású személyek helyzetéről szóló kérdés megvizsgálásánál - mondotta Ecuador küldötte - ezt a tényt is figyelembe kell venni, hogy a világ különböző országiban élő milliók azért is oltották vérüket a második világháborúban, hogy véget vessenek a faji megkülönböztetésnek.

Görögország küldötte, a belga küldött felszólalásánál és arra hivatkozva, hogy ezt a kérdést az érdekelt felek közötti közvetlen tárgyalások útján kell megoldani, kijelentette, hogy küldöttsége szintén nem támogatja a 17 állam határozati javaslatát. /MTI/

- - -

Düsseldorf dolgozó népgyűlésen tiltakoztak Fritz Rischert tartóztatása ellen

44 VD & IKA/Lt/1a NZ Kor

B e r l i n

1953. október 21. /MTI/

A nyugatnémet hatóságok Adenauer közvetlen utasítására letartóztatják Fritz Rischert, Németország Kommunista Pártja elnökségének tagját, a párt volt berlini képviselőjét.

A düsseldorfi üzenet többszáz dolgozója kedden este népgyűlésen tiltakozott Fritz Rischert törvénytelen letartóztatása ellen és kérésként szólította fel dr. Claus esseni vizsgálóbírókat, hogy azonnal hatálytalanítsa a kommunista politikus ellenkiadott elfogatóparancsot.

A népgyűlésen Walter Poth, Németország Kommunista Pártja inoksbirének tagja kijelentette:

- A békéért harcoló nyugatnémetországi hazafiak egyre fokozódó üldözése kétértelművé teszi, hogy az Adenauer-klika fasiszta önkényuralmat igyekszik bevezetni. Amíg az új bonni parlament irányvonalát a monopolisták, a militaristák és a fasiszták határozzák meg, Nyugat-Németországban egyre több olyan embert vetnek börtönbe, aki annak idején kénytelen volt megismerkedni Hitler koncentrációs táborjával.

- A kommunista, szociáldemokrata, kereszténypárti és pártok kívüli dolgozóknak össze kell fogniuk a munkásbiztonsági jogainak megvédésére és a háborús gyújtogatás büntös tervének megghiusítására.

- - -

M F I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 27. kiadás

1953. október 21.

6 óra 15 perc

Indonézia után Burmában is eredménytelenül végeztek Okazaki japán külügyminiszter tárgyalásai

45 U-BM/IT/1a NZ Kor

Peking

1953. október 21./Uj Kína/

Okazaki japán külügyminiszter bejárásai körútja teljesen kudarcba fulladt, mert Burma nem volt hajlandó külön-békeszerződést kötni Japánnal.

Peter Gruening, a "United Press" rangoni tudósítója október 11-én jelentette, hogy "burmai részről teljesen érdektelenséggel fogadták a japán külügyminiszter látogatását."

Az amerikai hírgyűnkész egy másik jelentése egy burmai kormánytisztviselőt idézve megállapítja: "Ennek az országnak /Burmának/ népének még mindig igen elkeseredett és elig hallható olyan kívánság, hogy létesítsenek újabb kapcsolatokat Japánnal."

Mint ismertetes, burmai utját megelőzően Indonéziában is elbocsátásra telált Okazaki. Az indonéz külügyminisztérium október 9-én közzétett nyilatkozatában hangsúlyozta, hogy a kétoldali békeszerződés megkötéséről folytatott tárgyalások nem vezethettek eredményre, mert igen nagy a nézeteltérés a háborús jóvátételi kérdésében elfoglalt indonéz és japán álláspont között.

A japán külügyminisztert Manilában sem fogadták szívesen. A "Daily Mirror" című lap nyitány címről írta: "A kormányt lebeszélte a fülöpszigeti vélemény az, hogy mindaddig nem lehetséges a jóvátételi kérdésének kielégítő rendezése, amíg Japán túl nem lépi a sanfranciscoi békeszerződés jóvátételi rendelkezéseinek határait."

Okazaki azonban október 15-én Tokióba visszatérve, mintha mi sem történt volna, annak a reményének adott kifejezést, hogy további tárgyalásokat folytat azokkal az országokkal kétoldali békeszerződés megkötés érdekében. /MTI/

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 23. kiadás

1953. október 21.

óra 10 perc

Sztrájkmozgalom Franciaországban

46 & D/Gné/lm Hu Kor

P á r i z s

1953. október 21./MTI/

A salsignei aranybánya munkásai, akik megszállva tartották a bányát, feljöttek a bányából, miután kivitták első győzelmüket: a kormány visszavonta azt a határozatát, hogy bezárja a bányát. A bányászok tovább folytatták harcukat a bányák bezárásáért.

A Boussec textiltrócezt St. Amand-i üzemenek 700 munkás péntek óta sztrájkol. A munkások barátságát követelik.

Egy gördülőgépezetet gyártó párizsi üzem vezetősége az üzem egész személyzetét elbocsátotta, mivel a kormány nem engedte jóvá az üzem Lengyelországgal kötött kivitteli szerződését. Az üzem dolgozói most a nemzetgyűléshez fordultak.

- . -

Cheddi Jagan megérkezett Londonba

47 . V/V/lm Hy Kor

L o n d o n

1953. október 21./MTI/

Dr. Cheddi Jagan, Brit-Guyana elmondított miniszterelnök és L. Burnham, a brit-guyanai Népi Haladó Párt elnöke - mint a "Renter" iroda jelenti - szardán repülőgépen megérkezett Londonba.

- . -

Adenauer új kormánya folytatja régi béntelenségi politikáját

48 VD & IK4/Lt/lm Hy Kor

B e r l i n

1953. október 21./MTI/

Adenauer kedden a bonni parlamentben bemutatta új kormányát és ismertette programját, amelyet a most következő négy év folyamán meg akar valósítani.

Adenauer cinikus leplezetlenséggel jelentette ki, hogy kormányának első és legfőbb célkitűzése Nyugat-Németország teljes újrafelfegyverzése és szatellit-többséggel való beillesztése.

/folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 29. kiadás

1953. október 21.

óra 15 perc

/Adenauer új kormánya... folyt./ VD & IKA/Lt/lm Hy Kor

Az új bonni kormány - amint az Adenauer szavából kitűnt - a még börtönben ülő valamennyi náci háborús bűnös kiszabadítására, a nyugatnémetországi ifjúság kényszer-toborzására szolgáló általános hadkötelezettség bevezetésére, a szakszervezeti mozgalom gúlichelségtőlésére, a hírhedt amerikai Taft-Hartley törvény alapján nyugatnémet sztrájkellenes törvény kidolgozására és a dolgozók még mindig megrongált demokratikus jogainak felszámolására törekszik.

Adenauer a szeptember 6-i terrorválsztások ordné-nyére hivatkozva úgy nyilatkozott, hogy "a német nép teljes mértékben elutasította a bonni kormánynek politikáját, vagyis az amerikai és a német monopóliumok érdekeit szolgáló háborús politika végrehajtását".

A bonni kancellár kormánynyilatkozatából újra világosan kitűnt, hogy az Adenauer-klika nem kívánja a német kérdés békés rendezését, hanem a bonni és párizsi háborús szerződések megvalósítására törekszik.

Adenauer ezzel kapcsolatban ultimátumszerű felszólítást intéz valamennyi "érdekelte" külföldi államhoz, mindenképp Franciaországhoz, hogy adja fel ellenállását az "európai hadsereg" keretében létesítendő új fasiszta Wehracht gondolatával szemben.

A német demokratikus rádió a bonni parlament keddi ülésével foglalkozó kommentárjában megállapítja:

- A bonni parlamentben elhangzott kormánynyilatkozat támogatja a nyugatnémetországi vázlatos németek szándékait, hogy Adenauer gyűlözetesen becsapta őket. Adenauer szemérmelen kárdsörtés az akcióegység azonnali létrehozására kötelezi Nyugat-Németország munkánszövetségét. Adenauer ellenfeleinek most közös harcra kell felbuzdítaniuk, hogy a bonni parlament falain kívül, az Adenauer-kormány ellenére megvalósítsák a német meggyezést, mert ez az előfeltétele a Németországgal kötendő béreszerződésnek, valamint Németország egységének, szabadságának, függetlenségének és a tartós béke biztosításának.

Az új bonni kormány összetételével kapcsolatban a "Neues Deutschland" megjegyzi:

- Az új bonni kormány tagjainak nev- és addigi működése nem hagy kétséget afelől, hogy mindannyian készek buzgón közreműködni az amerikai és a német impericlisták néppellenes és bévesztelő programjának végrehajtásában./folyt.köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 30. kiadás

1953. október 21.

21 óra 05 perc

/Adenauer új kormánya...2.folyt./ VD & IK/Lt/14 Hy Kor *11/17*

Adenauer szombán sajtónyilatkozatban kijelentette, hogy a külügyminiszeri tisztségre átadja a keresztény-demokrata Unió egyik vezető képviselőjének.

Amint Adenauer mondta, a bonni kormányt csak az esetben bővítik ki hadügyminiszterrel, ha az "európai védelmi közösségről" szóló szerződés életbelép.

Nyugatnémetországi lapjelentések szerint Adenauer a jövő hét valamelyik napján négyes közötti bizalmas megbeszélést tart Ollenhauerrel, a Német Szociáldemokrata Párt jobboldali elnökével. A megbeszélés célja a bonni kormány és az "ellenzéki" szociáldemokrata párt közös külpolitikai programjának körvonalazása, a szociáldemokrata párt választói fokozódó elégedetlenséggel látják, hogy Ollenhauer és társai, akik a választások előtt nyilatkozatokban bélyegezték az Adenauer külpolitikai irányvonalát, mindinkább felszámolják a tettetett ellenállást a bonni kormány politikájával szemben.

A szenátorok hazatelepítési bizottság lengyel tagja válaszolt az "Uj Kína" hírügynökség és a "Keresi Központi Távirati Iroda" tudósítóinak kérdéseire.

49 U BM/IT/14 Hy Kor

K o s z o n

1953. október 21./Uj Kína/

Stanislaw Gajawski, szenátorok hazatelepítési bizottság lengyel tagja október 21-én a következő választ adta az "Uj Kína" hírügynökség és a "Keresi Központi Távirati Iroda" tudósítóinak kérdéseire:

Kérdés: Az amerikai sajtóban és a rádióban olyan hírek terjedtek el, hogy a lengyel küldött október 19-én kivonult a szenátorok hazatelepítési bizottság üléséről.

/folyt.köv./

M TI K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 31. kiadás

1953. október 21.

2 óra 05 perc

/A semleges hazatelepítési...1. folyt./ U BM/IT/1. Hy Kor

Megfelelnek-e a valóságnak ezek a hírek?

Válasz: Igen, megfelelnek. Az amerikai sajtóban és a rádióban megjelent hírek azonban egyrészt nem közölték azokat a tényleges indítékokat, amelyek a lengyel küldött lépése mögött rejlenek, másrészt az ilyen hírek elterjedése azt bizonyítja, hogy a semleges hazatelepítési bizottság, vagy a bizottság titkárságának egyes tagjai a bizottság által jóváhagyott elvekkel ellentétben részleteket közölnek a sajtóval a bizottság tanácskozásairól.

Ilyesmi előfordult október elején, amikor a "United Press" és a "Reuter" a lengyel küldött megatartását elferdítve, értesüléseket közölt a bizottság tanácskozásainak a folyásáról és utalt arra, hogy értesüléseit a svájci és a svéd küldöttektől szerezte. Amikor azt a kérdést a bizottság ülésén felvettem, hogy a küldöttek tagadták, hogy ilyen nyilatkozatokat adtak a sajtónak, de ígéretük ellenére mind a mai napig nem tették közzé semmiféle ítéletm kövölt cífoletot.

Kérdés: Mi adott okot a lengyel küldöttnak arra, hogy kivonuljon a semleges hazatelepítési bizottság üléséről?

Válasz: A Lengyel Népköztársaság küldöttének a semleges hazatelepítési bizottság október 19-i üléséről történt kivonulására az adott okot, hogy a bizottság többsége olyan határozatot akart hozni, amely a bizottság munkájának alapjául szolgáló nemzetközi egyezmények súlyos megszegését jelentené. Természetes, hogy a lengyel küldött nem vehetett részt egy olyan határozat meghozatalában, amely lényegileg lehetetlenné tenné Lengyelországnak, mint semleges országnak részvétét lét a semleges nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottságban.

Kérdés: Miben rejlik a határozat törvénytalan jellege?

Válasz: Mint ismeretes, "a semleges nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság működési szabályai"nak 8. szakasza és a felvilágosító tevékenység folytatására elfogadott eljárási szabályok 23. szakasza értelmében mindkét félnek jogában áll, hogy a fogságba esésük előtt hozzá tartozott összes hadifoglyok körében felvilágosító munkát fejtsen ki azoknak a részletes terveknek megfelelően, amelyek az illető fél 24 órával a felvilágosító munka megkezdése előtt a semleges hazatelepítési bizottság titkárságának étnyujt.

/folyt.köv./

TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 31. kiadás

1953. október 21.

21 óra 00 perc

/A semleges hazatelepítési...1. folyt./ U BM/IT/1: Hy Kor

Megfelelnek-e a valóságnak ezek a hírek?

Válasz: Igen, megfelelnek. Az amerikai sajtóban és a rádióban megjelent hírek azonban egyrészt nem közölték azokat a tényleges indítékokat, amelyek a lengyel küldött lépése mögött rejlenek, másrészt az ilyen hírek elterjedése azt bizonyítja, hogy a semleges hazatelepítési bizottság, vagy a bizottság titkárságának egyes tagjai a bizottság által jóváhagyott elvekkel ellentétben részt vettek a közlésben a bizottság tanácskozásairól.

Ilyesmi előfordult október elején, amikor a "United Press" és a "Reuter" a lengyel küldött megatartását elferdítve, értesüléseket közölt a bizottság tanácskozásainak a folyásáról és utalt arra, hogy értesüléseit a svájci és a svéd küldöttektől szerzték. Amikor azt a kérdést a bizottság ülésén felvettük, ezek a küldöttek tagadták, hogy ilyen nyilatkozatokot adtak a sajtónak, de ígéretük ellenére mind a mai napig nem tették közzé semmiféle írásbeli követelt cífolatot.

Kérdés: Mi adott okot a lengyel küldöttnak arra, hogy kivonuljon a semleges hazatelepítési bizottság üléséről?

Válasz: A Lengyel Népköztársaság küldöttének a semleges hazatelepítési bizottság október 19-i üléséről történt kivonulására az adott okot, hogy a bizottság többsége olyan határozatot akart hozni, amely a bizottság munkájának alapjául szolgáló nemzetközi egyezmények súlyos megszegését jelentené. Természetes, hogy a lengyel küldött nem vehetett részt egy olyan határozat meghozatalában, amely lényegileg lehetetlenné tenné Lengyelországnak, mint semleges országnak részvételt látni a semleges nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottságban.

Kérdés: Miben rejlik a határozat törvénytelen jellege?

Válasz: Mint ismeretes, "a semleges nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság működési szabályai"nak 8. szakasza és a felvilágosító tevékenység folytatására elfogadott eljárási szabályok 23. szakasza értelmében mindkét félnek jogában áll, hogy a fogságba esésük előtt hozzátartozott összes hadifoglyok körében felvilágosító munkát folytasson ki azoknak a részletes terveknek megfelelően, amelyekhez az illető fél 24 órával a felvilágosító munka megkezdése előtt a semleges hazatelepítési bizottság titkárságának átnyújt.

/folyt.köv./

TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

32. kérdés

1953. október 21. 21. é. 25. p. re

/A saulogas hazatelepítési...2.folyt./ U BM/IT/12 Hy Kor 1953. 10. 21.

E rendelkezés ekből természetesen következik, hogy a saulogas hazatelepítési bizottság munkájának előmozdítására, hogy bármely meghatározott napra kivételként megfelelően felvilágosító munkát végezhesen. A saulogas hazatelepítési bizottság megvitatta a kérdést és egyhangúlag elfogadta ezt az elvet.

A bizottság továbbá egyhangúlag úgy határozott, hogy a hadifoglyok - a táborokban lévő liazinnonista, valamint Cseng Kaj-sok féle ügynökök által vezetett szervezetek terrorja következtében - kénytelenek a táborokban maradni és nem áll módjukban megjelenni a felvilágosító tevékenység színhelyén, akkor az indiai csapatok - szükség esetén - kényszereszközöket alkalmazhatnak a terror letörésére. Amikor azonban a koreai hadifoglyok a liazinnonista ügynökök terrorja következtében kénytelenek voltak a táborokból kivonulni és a felvilágosító tevékenység színhelyén megjelenni, a saulogas hazatelepítési bizottság néhány tagja - a bizottság által előzőleg egyhangúlag határozott határozatot figyelmen kívül hagyva - elhatározta, hogy kényszerrel közelizzanak az ügynökökkel szemben. A bizottságnak ezek a tagjai meggyőződésük igazolására azzal írv ltek, hogy a kényszer alkalmazása esetén állítják összetűzésre kerülhet sor az indiai csapatok és a hadifoglyok között, aminek áldozatai lennének. Nézetünk szerint azonban az olyan helyzetet, amelyben a hadifoglyoknak áldozatai vannak, csak az által lehet elkerülni, ha letörjük az ügynökök terrorját.

A saulogas hazatelepítési bizottságnak ezek a tagjai ilyen módon nemcsak beleegyeztek a táborokban uralkodó terror további fenntartásába, hanem a valóságban meg is akarták erősíteni a terror-riadó szervezeteknek és az ügynököknek a hadifoglyok feletti gyökeres hatalmát. A bizottság ilyen meggyőződésére arra vezetett volna, hogy teljesen kudarcba fullad a bizottság alapvető feladata, nevezetesen az, hogy a h tővé teszi mindkét fél számára a felvilágosító munka elvégzését az összes hadifoglyok között. A Lengyel Népköztársaság küldöttje természetesen nem vehetett részt egy ilyen határozat meghozatalában.

Kérdés: Most mi a helyzet a táborokban?

Válasz: Mint már említettük, az ügynökök különösen kénytelen terror alkalmaznak a hazatérni éhajtó hadifoglyokkal szemben.

/folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 33. kiadás

1953. október 21.

17 óra 20 perc

/A senleges hazatelepítési...3.folyt./ U BM/IT/1: Hy Kor

A senleges hazatelepítési bizottság többsége - azzal a javaslatral ellentétben, amelyet Lengyelország és Csehszlovákia küldött a bizottság munkájának kezdetén előterjesztett - semmit sem tett a terrrorszervezetek letörésére, amelyek keutőbb - a felvilágosító munka megkezdésével kapcsolatban - még fokozták is tevékenységüket. Ha tehát a bizottság lenoni kényszerítő eszközök alkalmazásáról az ügy-  
nökök bünye tevékenységének felszámolására és ilyen módon még jobban megszilárdítja az ügynököknek a hadifoglyok felett gyakorolt ellenér-  
zését, ezzel olyan helyzetet teremt, amelyben egész munkája kérdésessé  
völhat.

Kérdés: A lengyel küldöttek a senleges hazatelepi-  
tési bizottság üléséről történt kivonulása azt jelenti-e, hogy véget-  
ért a bizottság munkája?

Válasz: Egész biztosan nem. Mihalvt a bizottságnak  
lehetősége lesz arra, hogy a kötelező erejű nemzetközi egyezményeknek  
megfelelően teljesítse feladatát, a lengyel küldött - egy valóban senle-  
ges ország bármely képviselőjére háruló köteletségnek eleget téve - min-  
den bizonnyal résztvesz a senleges hazatelepítési bizottság munkájában.  
/MTI/

Trieszt Szabad Terület Kommunista Pártjának főtitkára a triezsti kér-  
désről

Ho & sen-EV/Cs/1: Vár Kor

R 6 7 8

1953. október 21./MTI/

A "l'Unité" szerdai szöveg közli Vittorio Vidalinak,  
Trieszt Szabad Terület Kommunista Pártja főtitkárának cikkét.

Vittorio Vidali megállapítja, hogy Palla és Tito  
tökéletesen egyetértenek Trieszt Szabad Terület felosztásában.

"Palla és Tito - hangsztatja a cikkirő - igen sok  
tekintetben egyetértenek. Egyetértenek abban, hogy az Állóvezetben marad-  
jansk az angolok és az amerikaiak és a további részletkérdéseket  
a Vártervezési keretén belül kell megárgyalni. Egyetértenek abban,  
hogy a népszövezésre vonatkozó javaslatot nem veséitják meg, nem  
fordulnak az ENSZ-hez és szembeszállnak minden szovjet kezdesé nyelésel

/folyt. köv./

8

M T I K Ö L F Ö L D I H I R E K

K 34. kiadás

1953. október 21.

11 óra 30 perc

/Trieszt Szabad Terület...folyt./ sa-FV/Co/1a Vár Var

Egyértelműen abban, hogy nem alkalmazzák az orosz békeszerződést és nem tessék lehetővé Trieszt Szabad Terület megalkotását.

"Ezért mi - folytatja Vidali - továbbra is fenntartjuk addigi álláspontunkat, amely szerint a békeszerződés alkalmazását tartjuk a legmegfelelőbb megoldásnak és tiltakozunk a Trieszt Szabad Terület felosztását célzó elküldözések ellen. Harcba szelítjük fel a lakosságot, hogy a lehető legzélésőbb alapokra támaszkodó népi front megalkotásával megakadályozzuk azt az alkut. Nagyarányú aláírásgyűjtést indítottunk, tiltakozásul a felosztás ellen és követeljük, hogy az ENSZ-en keresztül kérdezzék meg a lakosságot, miként vélekedik Trieszt Szabad Terület vételeges felosztásáról. Felhívással fordultunk minden párthoz, és minden mozgalomhoz - a fasiszták és a titolisták kivételével - hogy egy utolsó közös erőfeszítéssel akadályozzuk meg a hitvány alkut. Javasoltuk, hogy minden erőt fogjunk össze azért, hogy mindkét övezetben tartsanak népszavazást."

"Sok meggyőződést kell még legyőznünk" - írja Vidali - "biztosak vagyunk abban, hogy ha összefogunk és megszerezzük a békeszerződő népek támogatását, akkor senki sem tud nemet mondani nekünk, akik 8 évvel a háború befejezése után csak azt kérjük, hogy szabadon fejezhessük ki akaratunkat Trieszt Szabad Terület vételeges sorsát illetően."

M I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 34. kiadás

1953. október 21.

11 óra 30 perc

/Trieszt Szabad Terület...folyt./ sa-FV/Co/1a Vár Kar

Egyetértenek abban, hogy nem alkalmazták az orosz békeszerződést és nem tessék lehetővé Trieszt Szabad Terület megalkotását.

"Ezért mi - folytatja Vidali - továbbra is fenntartjuk addigi álláspontunkat, amely szerint a békeszerződés alkalmazását tartjuk a legmegfelelőbb megoldásnak és tiltakozunk a Trieszt Szabad Terület felosztását célzó elkudozások ellen. Harcra szólítjuk fel a lakosságot, hogy a lehető legszélesebb alapokra támaszkodó népi front megalkotásával megakadályozzuk ezt az alkut. Nagyarányú aláírásgyűjtést indítottunk, tiltakozásul a felosztás ellen és követeljük, hogy az ENSZ-en keresztül kérdezzék meg a lakosságot, miként vélekedik Trieszt Szabad Terület végleges felosztásáról. Felhívással fordultunk minden párthoz, és minden mozgalomhoz - a fasiszták és a titoloták kivételével - hogy egy utolsó közös erőfeszítéssel akadályozzuk meg a hitvány alkut. Javasoltuk, hogy minden erőfeszítéssel együtt, hogy mindkét oldalon tartssanak népszavazást."

"Sok meggyőződést kell még legyőznünk" - írja Vidali - "biztosak vagyunk abban, hogy ha összefogunk és megszerezzük a becsüretető népek támogatását, akkor senki sem tud nevet mondani nekünk, akik 8 évvel a háború befejezése után csak azt kérjük, hogy szabadon fejezhessük ki akaratunkat Trieszt Szabad Terület végleges sorsát illetően."

2

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 35. kiadás

1953 október 21.

22 Óra 7 perc

A III. Szakszervezeti Világkongresszusról

51. Te-57 Do/Gk/Lt Mi Kor B é c s , 1953 október 21./TASz\_Sz/

A III. Szakszervezeti Világkongresszus október 20-i délelőtti ülésének kezdetén Utama / Indonézia / javaslati bizottság részéről jelentést tett a kongresszushoz érkezett újabb üdvözlésekről. Október 19-én estig 2945 üdvözlőtávirat érkezett.

Azután folytatták a Vidzsadszaszsztrának a gyarmati és félgymati országok szakszervezeti mozgalma fejlődéséről szóló beszámolója feletti vitát. Maor Bek / Kamerun /, a Francia Egyenlítői Afrika szakszervezeti központja kordinációs bizottságátitkára szóla fel először.

Bek megemlékezett a francia CGT fontos szerepéről az afrikai gyarmatok szakszervezeti mozgalmaának kifejlesztésében. A CGT segítségével az afrikai szakszervezetek harca jelentős eredményeket ért el az utóbbi években.

2. sztr.

1953-ban a Francia Egyenlítői Afrika szakszervezetei delegációt küldtek a CGT 29. kongresszusára, amely a francia és az afrikai dolgozók egységének fényes demonstrációja volt.

népes

Az afrikai munkások követeléseik közül jelenleg a legfontosabb a béremelésre irányuló követelés, mert a dolgozók túlnyomó többsége nem tud megélni a jelenlegi csekély munkabérből. A szakszervezetek több mint hat éven keresztül harcoltak munkatörvényért. Ez a harc sokban hozzájárult az afrikai munkások akcióegységének kivívásához, amely a legközelebb az 1952 novemberi sztrájkban nyilvánult meg.

Az ezután felszólaló Antonia de Gauna az argentinai munkások követeléseiről / azonos munkabért a nőknek azonos munkáért, terhességi szabadság, bölcsődéák felállítása, stb. /, valamint a dolgozók általános követeléseikért folyó harcról beszélt.

Híradási,

René Duhamel, a (Posta-, Táviró-, Telefon és Rádió) Dolgozók Nemzetközi Szakmai Szövetségének elnökhelyettese azt mondja, hogy az új háborúra történő előkészületek és a kapitalista országok gazdaságának háborus végányokra állítása súlyosan vissza-tükrözöttek a dolgozók helyzetében.

/Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 36. kiadás

1953 október 21.

22 óra 10 perc

/A III. Szakszervezeti...1.folyt./ Tg-57 Do/Gk/Lt M1 Kor

...sztr. Az óriási háborús kiadások a polgári szükségletekre fordított összegek csökkentésére, az élet- és munkakörülmények romlására vezetnek.

Az utóbbi években több kapitalista országban a posta, táviró és rádió dolgozóinak százait bocsátották el a munkából. Sok országban, így például a latinamerikai országokban, az állami intézmények, post, táviró, telefon és rádió alkalmazottait megfosztották attól a joguktól, hogy megteremtsek szakszervezeteiket. Más országokban, mint például Hollandiában, a posta, táviró, telefon és rádió alkalmazottai csak olyan szakszervezetekbe léphetnek be, amelyek a "Szabad Szakszervezetek Nemzetközi Szövetségéhez" csatlakoztak.

A szakdár szakszervezetek reakciós vezetői - mondotta végül Duhamel - arra törekednek, hogy a posta, táviró, telefon és rádió dolgozóinak szakszervezeteit szembeállítsák más szakszervezetekkel. Ezért nemcsak a posta, táviró, telefon és rádió dolgozóinak akciógységéért kell állhatatos harcot folytatni, hanem azért is, hogy ezek a dolgozók akciógységet alkítsanak ki más foglalkozási ágak dolgozóival és más szakszervezetekkel is. Duhamel közölte, hogy az állami alkalmazottak szakszervezetei nemzetközi értekezletet tartanak majd, amely kétségtelenül hozzájárul a dolgozók e kategóriája akciógységnek megerősítéséhez.

Frank Markvand, a délafrikai élelmiszer- és konzervipari munkások szakszervezetének elnöke a délafrikai demokratikus szakszervezetek üldözéséről számolt be. Elmondotta, hogy Dél-Afrika kormánya testi fenytést alkalmaz a lakossággal szemben.

...sztr.4. Lj/Sp Melan pártja - mondta a szónok - törvényen kívül helyezte az élelmiszer- és konzervipari munkások szakszervezetének főt titkárát. Eltiltották attól, hogy kívül bármilyen gyűlésen felszólaljon. Ugyanilyen sors ért sok más szakszervezeti harcost is. A Délafrikai Unió kormánya törvényt hozatott a bennszülött dolgozókról. A törvény célja, hogy különleges kormányzervekkel helyettesítse a szakszervezeteket.

/ Folyt. köv. /

R

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 37. kiadás

1953 október 21.

22 perc - 5 perc

/A. III. Szakszervezeti....2.folyt./ T-657 Lj/Sp/Lt Mi Kor

A kormány fasiszta cselekményei és a jobboldali vezetők szakadár tevékenysége nem törték azonban meg a nép harcosszellemét - mondotta befejezésül a szónok. - Népünk tudja, hogy harcában nem áll egyedül, hogy állandóan támogatnak bennünket a Szakszervezeti Világszövetségben tömörült dolgozók milliói.

Azután a külügyi kikötőmunkások szakszervezetének pénztárosa kapott szót; a kikötőmunkások jogaikért vívott harcáról beszélt és bejelentette, hogy rövidesen megalakul az indiai kikötőmunkások egységes szakszervezete.

Vidzsadzsaszasztra rövid zárszót mondott a harmadik napirendi pontról. Rémutatott, a vita bebizonyította, hogy a gyarmati és félgyarmati országok szakszervezetei egységesen állást foglalnak feladataikat, valamint azokat a módszereket illetően, amelyeknek segítségével a feladatokat meg kell oldani.

Szásztr.5.

A Szakszervezeti Világszövetség - jelentette ki Vidzsadzsaszasztra - a gyarmati és félgyarmati népek érdekének megfelelően megalakulása óta a gyarmati rendszer megszüntetéséért harcol. A Szakszervezeti Világszövetségnek továbbra is elő kell segítenie a gyarmati és félgyarmati országok dolgozóinak nemzeti függetlenségükért vívott harcát.

Különös figyelmet kell fordítani a faji megkülönböztetés elleni harcra és a gyarmatok, valamint az anyaországok népei és szakszervezetei között megvalósítandó együttműködésre a közös ellenség, az imperializmus ellen vívott harcban.

A küldöttek és a vendégek viharos tapása közepette Indonézia és Románia képviselői átadták a kongresszus elnökségnek országuk dolgozóinak ajándékait.

A továbbiakban meghallgatták az SzVSZ ellenőreinek pénzügyi jelentését, amelyet a küldöttek egyhangulag elfogadtak.

Ezután a mandátumvizsgáló bizottság jelentését terjesztették elő.

A bizottság előadója rémutatott, hogy a III. Szakszervezeti Világkongresszus küldöttei 88,600.000 dolgozót képviselnek, azaz 17 millióval többet, mint a világonban tartott második kongresszuson.

/Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 38. kiadás

1953 október 21. 9.20 óra 10 perc

/A III. Szakszervezeti...3.folyt./ T-057 Lj/Sp/ Lt Mi Kor

Ezek közül 80.354.000 az SzVSz-hez tartozó szervezet tagja, 8,246.000 pedig nem tagja az SzVSz-nek. Egyiptom, Ecuador, Pakisztán, Puerto Rico, a Fülöp-szigetek és Thaiföld 346.000 dolgozójának küldöttei a megterelő intézkedések miatt nem jöhettek el a kongresszusra.

A kongresszus munkájában 79 ország 784 delegátusa és megfigyelője, továbbá 35 vendég vesz részt. 342 delegátus és megfigyelő az SzVSz-hez nem tartozó szervezeteket képvisel. A 784 delegátus és megfigyelő között 23 országból 67 nő van.

sztr.6.

Résztvesz még a kongresszus munkájában két nemzetközi szervezet 22 megfigyelője és meghívott küldötte. A kongresszus megrutetta - mondja a mandátumvizsgálóbizottság jelentése -, hogy az SzVSz-nek hatalmas befolyása van a gyarmati és elmaradott országokban. Ezt bizonyítja, hogy a küldöttek fele ezen országok dolgozóit képviseli. Ezek az adatok azt is bizonyítják, hogy az SzVSz a leghatásosabb és legtekintélyesebb nemzetközi szervezet, amelyet a munkásmozgalom története valaha is ismert.

A kongresszus résztvevői egyhangulag elfogadták a határozatot, amelyben testvéri szolidaritásukat fejezik ki Brit-Guyana dolgozóival. A kongresszus elfogadta az Egyesült Nemzetek Szervezetéhez intézett felhívást, amely hangsúlyozza, hogy el kell ítélni az angol gyarmatosítók brit-guyanai erőszakoskodásait.

A kongresszus ezután hozzákezdett a Szakszervezeti Világszövetség vezető szerveinek megválasztásához. /MTI/

4

---

M T I K Ü L D Ö L D I H I R E K

139. kiadás

1953. október 21.

22 ór. 15 perc

A szlovák hazatelepítési bizottság csehszlovák terjének nyitkozott üléséről október 19-i üléséről

52 -U BI/IT/12 Hy Kor *Uj K* s z o n 1953. október 21./Uj Kina/

Ladislav Sinovic, a szlovák nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság rendkívüli és meghatalmazott nagykövete rangban lévő csehszlovák tagja október 21-én nyitkozott az "Uj Kina" hírújságának és a "Keresi Központi Távírási Irodának".

- Egyes hírújságok - hangsúlyozták a többi között a nyilvános közértelemre olyan jelentéseket közölték, hogy a Csehszlovák Köztársaság és a Lengyel Népköztársaság küldött kivonult a szlovák nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság 1953. október 19-i üléséről. Minthogy ezek a jelentések elfordítják a tárgyat és nem a valóságnak megfelelően tájékoztatják a közvéleményt a csehszlovák küldött lépésének indokairól, szükségem tartom, hogy megvilágítsam a valós helyzetet.

- A szlovák nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság 1953. október 19-i ülésén kísérlet történt arra, hogy a bizottság olyan többségi határozatot hozzon, amely a bizottság működési szabályainak súlyos megszegését jelentené. Ez a határozat csupán a kínai népi önkéntesek fegyveres harcossai közötti felvilágosító munkát tenné lehetővé, ugyanakkor viszont lehet tenné lehetővé a felvilágosító munkát a keresi néphadsereg fegyveres harcossai között. Ez a határozat nemcsak a szlovák hazatelepítési bizottság működési szabályainak és a felvilágosító tevékenység folytatására elfogadott eljárási szabályokban foglalt rendelkezések, hanem a bizottság által meghatalmazottak elfogadott elvek súlyos megszegését is jelentené.

- A csehszlovák küldött - ezen - lőtt tartva azokat a meghatalmazottságokat, amelyeket a Csehszlovák Köztársaság, mint szlovák ország részére vállalt a bizottságban - nyilvánvaló okok miatt nem vállalt részt ilyen törvénytelen határozat meghozatalában és ezért kivonult a szlovák hazatelepítési bizottság üléséről.

- A szlovák hazatelepítési bizottság október 19-i ülésének a folytatását - le jobban ezzel érzékelt lehetjük, ha feltárjuk azokat az állapotokat, amelyek a demilitarizált övezet déli részében lévő hadifegyveres harcokban uralkodnak. Ezek az állapotok röviden így foglalhatók össze:

/folyt.köv./

M E I K Ö L E P Ö L D I H I V A T L A N

K 40. kiadás

1953. október 21.

12. évfolyam 10. szám

/A semleges hazatelepítési... I. folytatás./ U BM/IT/1m Hy Kor

1./ A semleges hazatelepítési bizottság működési szabályainak rendelkezésével ellentétben, a koreai néphadsereg és a kínai népi önkéntesek fogságba esett harcosai - mint köztudomás - a Liszinmanista és Csang Kaj-szek-féle ügynökök terroruralma következtében nem nyilváníthatják hazatelepülési óhajukat. Akik mégis árték ezzel a joggal, azok csak életük súlyos kockázatát viselhetik, és ezt magára a bizottság is ismételtén leszögezte.

2./ Köztudomás továbbá, hogy a semleges hazatelepítési bizottság működési szabályainak rendelkezésével ellentétben a nyugati országok részéről alkalmazták a hadifoglyok ellen, kizsákmányolják őket és a bizottság, illetőleg az indiai csapatok még vizsgálatait sem folytatnak ezekben az esetekben.

3./ A Liszinmanista és a Csang Kaj-szek-féle ügynökök terroruralma szövegével ellentétben áll a működési szabályoknak szokással a rendelkezésével, amelyek szerint a bizottság köteles biztosítani azt, hogy a hadifoglyokkal a genfi egyezmény rendelkezésinek és általános elveinek megfelelően, mindenkor emberteljesen bánjanak.

4./ A működési szabályok kimondják, a hadifoglyok semleges őrizetbe vételének célja, hogy egyszerűen mindenkor szabaduljanak a volt fogvatartó fél befolyásától. A koreai néphadsereg és a kínai népi önkéntesek fogságba esett harcosairól gyakorolt befolyás azonban továbbra is fennmaradt és az ENSZ-haderők jelenlétének még hivatalos okmányokban is nyilván igényt tart arra, hogy ellenőrizze és "védelmezze" ezeket a hadifoglyokat.

5./ Amint a semleges hazatelepítési bizottság 1953. október 19-i ülésének I. folytatásából világosan kitűnik, a bizottság nem teheti lehetővé a koreai néphadsereg és a kínai népi önkéntesek számára, hogy folytatják munkát végzett fogságba esett harcosaik között.

6./ A semleges hazatelepítési bizottság, illetve az indiai csapatok - a bizottság által egyhangúlag hozott határozatok ellenére - még gyilkosság esetében sem tartózkodnak a foglyok, vagy bűntudatos hadiszabályokat szegő ellen, az ilyen részvevőkönél a hadifoglyokkal.

- Ezenkívül fenn áll a bizottság - amelynek tekintetbe a szerinti a semleges hazatelepítési bizottság működési szabályait - egyik oka az, hogy a bizottság - egyetemes elveire - alapított a közönséges elveivel szemben a világban kizsákmányolásra irányuló járványt, és

/Folyt. köv./

TL

M E I K Ü L D I H I R L E P

K 40. kiadás

1953. október 21.

12 óra 10 perc

/A semleges hazatelepítési... 1. folytat./ U BM/IT/lm Hy Kor

1./ A semleges hazatelepítési bizottság működési szabályainak rendelkezésével ellentétben, a koreai néphadsereg és a kínai népi önkéntesek fogságba esett harcosai - mint köztudomású - a li szinmanista és Csang Kaj-sak-féle ügynökök terroruralma következtében nem nyilváníthatják hazatelepülési óhajukat. A kik mégis éltek ezzel a joggal, azok csak életük súlyos kockáztatásának árán tudták ezt megtenni. Ezt maga a bizottság is ismételtan leszögezte.

2./ Köztudomású továbbá, hogy a semleges hazatelepítési bizottság működési szabályainak rendelkezésével ellentétben a legdurvább erőszakot alkalmazták a hadifoglyok ellen, kínozzák, sőt meggyilkolják őket és a bizottság, illetőleg az indiai csapatok még vizsgálatot sem folytatnak ezekben az esetekben.

3./ A li szinmanista és a Csang Kaj-sak-féle ügynökök terroruralma szövegével ellentétben áll a működési szabályoknak azokkal a rendelkezésekkel, amelyek szerint a bizottság köteles biztosítani azt, hogy a hadifoglyokkal a genfi egyezmény rendelkezésinek és általános eszaki elveinek megfelelően, mindenkor emberegyenlően bánjanak.

4./ A működési szabályok kimondják, a hadifoglyok semleges őrizetbe vételének célja, hogy egyszerre mindenkorra megszabaduljanak a volt fogvatartó fél befolyásától. A koreai néphadsereg és a kínai népi önkéntesek fogságba esett harcosaira gyakorolt befolyás azonban továbbra is fennmaradt és az ENSZ-haderők parancsnoksága még hivatalos okmányokban is nyíltan igényt tart arra, hogy ellenőrizze és "védelmezze" ezeket a hadifoglyokat.

5./ Amint a semleges hazatelepítési bizottság 1953. október 19-i ülésének a folytatásából világosan kitűnik, a bizottság nem teszi lehetővé a koreai néphadsereg és a kínai népi önkéntesek számára, hogy felvilágosító munkát végezzenek fogságba esett harcosaik között.

6./ A semleges hazatelepítési bizottság, illetve az indiai csapatok - a bizottság által egyhangúlag hozott határozatok ellenére - még gyilkosság esetében sem tiltakoznak foglyai, vagy bűntudó rendszabályokat azok ellen, akik erőszakoskodnak a hadifoglyokkal.

- E tényleges állapotok - amely sok tekintetben sértik a semleges hazatelepítési bizottság működési szabályait - egyik oka az, hogy a bizottság - egy a tagjainak nyomonlására - elutasította az elcsúszóvá vált a langvil küldöttnek arra irányuló javaslatait,

/folyt. köv./

TL

MTI KÜLFÖLDI HIREK

41. kiadás

1953. október 21. 7 óra / perc

/A szemleges hazatelepítési...2.folyt./ U BM/IT/1a Hy Kor

hogy legyenek hatáskorú intézkedések az ügynökök terrorjének felszámolására, különítve el és kiiktatva azokat, akik erőszakoskodnak a hadifoglyokkal és lábbal tiporják az intézkedéseket. E ténnyel szembeállítva az a tény, hogy az indiai csapatok parancsnoksága nem hajtó végre azokat a rendelkezéseket, amelyeket a bizottság hozott és amelyeknek végrehajtását az indiai csapatokra, mint végrehajtó szervezetre bízta.

- Ezek a legfőbb okai a hadifogolytáborokban uralkodó ténnyel szembeállított állapotoknak, amelyek súlyosan veszélyeztetik a szemleges hazatelepítési bizottság működési szabályainak gyakorlati alkalmazását.

- Nem lehet tagadni, hogy a helyzet komoly.

- A fegyverszüneti egyezmény megvalósításának érdekében feltétlenül szükséges, hogy a szemleges hazatelepítési bizottság határozottan a működési szabályok, a felvilágosító tevékenység folytatására elfogadott eljárási szabályok és a bizottság által hozott más határozatok szigorú megvalósításának útján haladjon.

- A csehszlovák küldött - a pártatlanság szellemében és nemzetközi jog tiszteletben tartásával - ezután is megtesz minden tőle telhető, hogy a bizottság többi tagjával együtt a bizottság a korábbi fegyverszüneti egyezmény szigorú és igazságos megvalósítását...  
/MTI/

- . . -

A francia kormány szardán minisztertanácsot tartott az indokinesi kérdésről

& D. /HM/1a Mi Kor

P á r i z s 1953. október 21. /MTI/

Mint jelentették, a francia nemzetgyűlés szardán a kormány szardán minisztertanácsa úgy határozott, hogy pénteki ülésén a gyűlés tárgyalja az indokinesi kérdést. Megfigyelővé válik a francia nemzetgyűlés döntése erkölcsi vereséget jelent a kormány számára.

A francia kormány szardán Vincent Auriol elnöklétével kizárólag az indokinesi kérdéssel foglalkozó minisztertanácsot tartott. A minisztertanácsról kiadott hivatalos jelentés közli a kormány elhatározását, amely szerint jegyzéket intéz Bao Dai "vietnami államfőhöz" és kormányához, sürgetve annak közlését, vajjon elfogadják-e Vietnami tagságát a Francia Unióban annak mai formájában?  
/folyt. köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 42. kiadás

1953. október 21.

22 óra 45 perc

/A francia kormány... folyt./ & D- /H/ /L/ Mi Kor

Beavatott politikai körökben úgy tudják, hogy a minisztertanács ezt a határozatot Plevin hadügyminiszter indítványára hozta. A határozat célja pedig az: rábírni Bao Dajt, hogy Vietnamban a Francia Unió keretében való megmaradására vonatkozólag sürgősen adjon biztosítékokat, hogy így a Laniel-kormány "jobban megállja helyét" a pénteki vitában.

- - -

V É G E

TL